



Hahn Türband 4 AT Halbmaß Null

- D** Universalbänder
für Metalltüren
- F** Paumelles universelles
pour portes en métal
- GB** *Universal hinges
for metal doors*



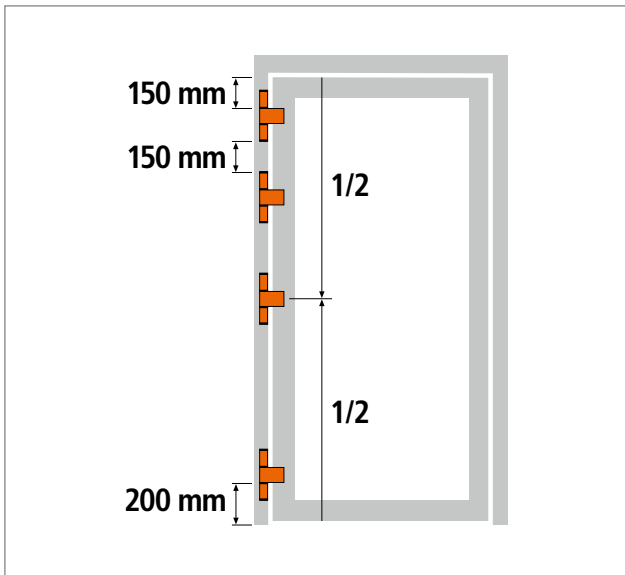
Einbauanleitung · Installation instructions · Montage-instructies



Einbauanleitung
Notice de montage
Installation instructions

Abbildung DIN links
 Figure DIN gauche
 Figure shows DIN left

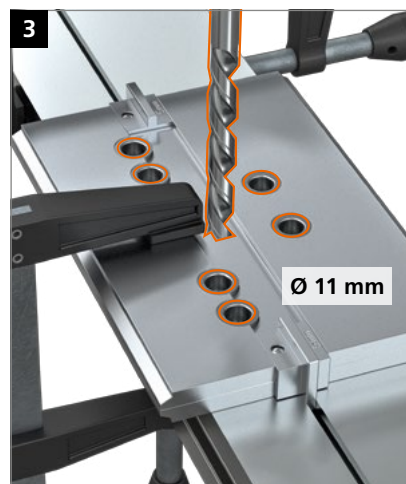
Montage des Türbands · Montage de la paumelle · Installing the hinge



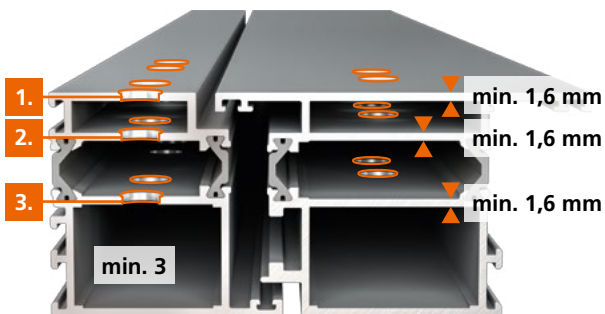
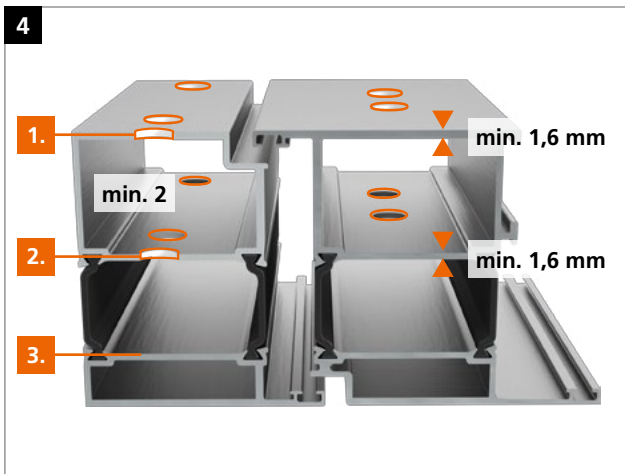
Wir empfehlen beim Einsatz von Drehflügelantrieben, kräftigen Schließmitteln, Türstoppnern oder starker Beanspruchung in einem Abstand von 150 mm unterhalb des oberen Türbandes ein weiteres drittes Band anzuordnen. Wir beraten Sie gerne.

Si vous utilisez un ouvre-porte automatique, un ferme-porte puissant, une butée de porte ou si votre porte est soumise à un grand trafic, nous préconisons le montage d'une troisième paumelle à 150 mm sous la paumelle du haut. Nous vous conseillons volontiers.

With automatic swing door operator, heavy closing devices, doorstops or heavy operational demand, we recommend placing a further 3rd hinge at a distance of 150 mm beneath the top hinge. Please contact us.



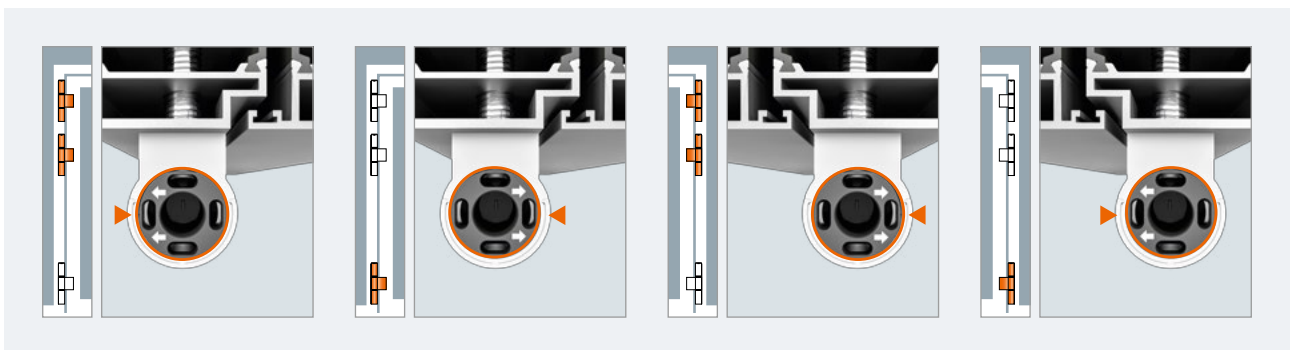
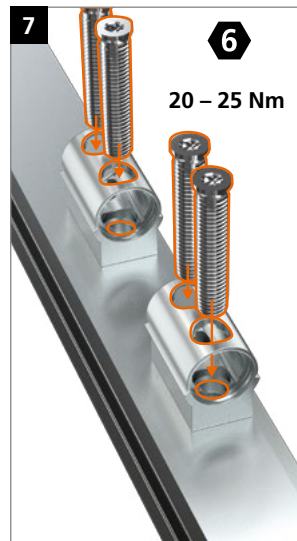
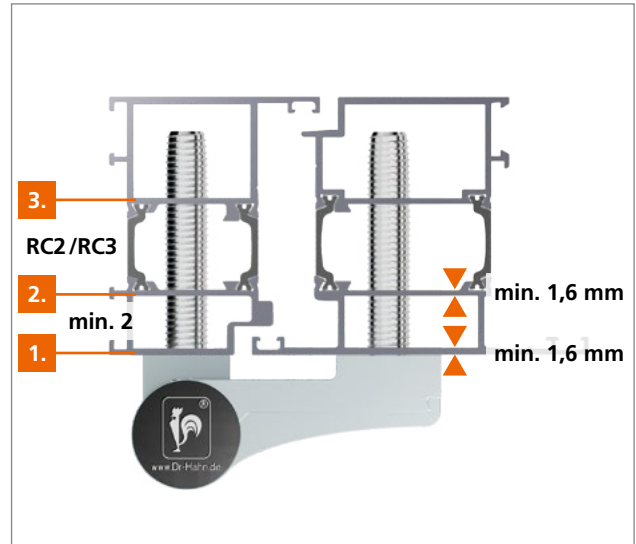
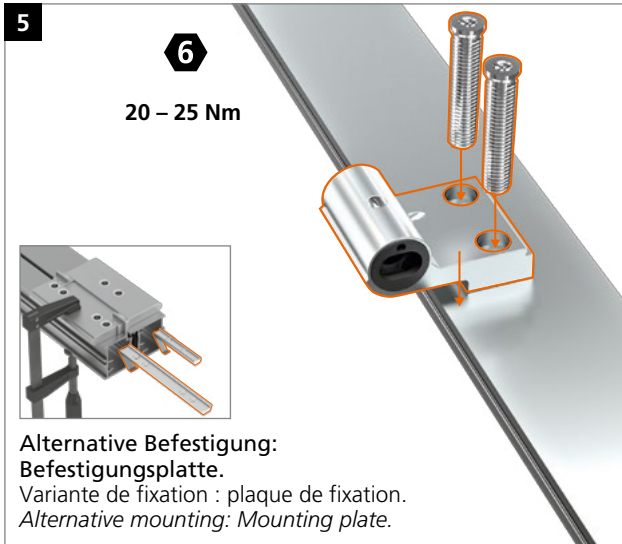
DIN links/DIN rechts beachten.
 Veillant au montage gauche/droite. Mind DIN left/right.



Empfehlung für Einbruchhemmung RC2/RC3
 Préconisation pour résistance à l'effraction RC2/RC3
 Recommendation for burglar resistance RC2/RC3



Montage des Türbands · Montage de la paumelle · Installing the hinge



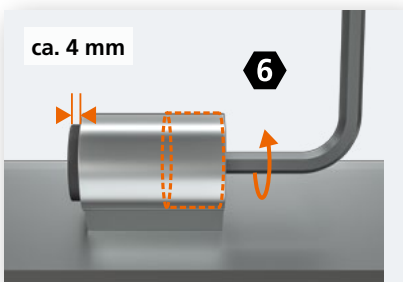
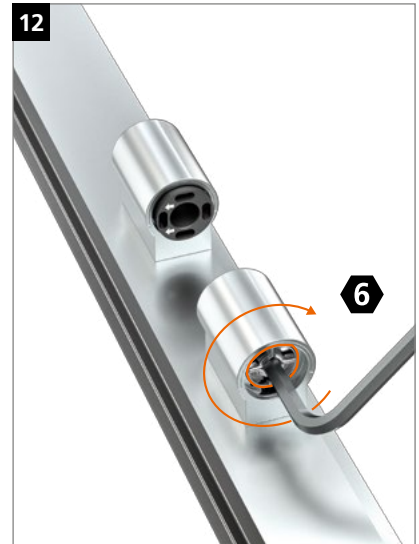
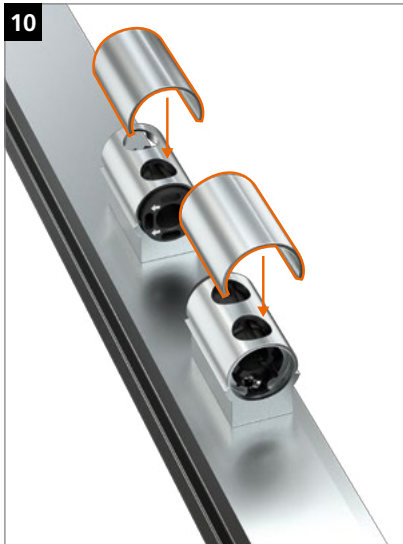
Lagerbuchse aus wartungs-
freiem Kunststoff
– keinesfalls schmieren!

Douille en matière plastique
ne requérant aucun entretien
– ne graisser en aucun cas !

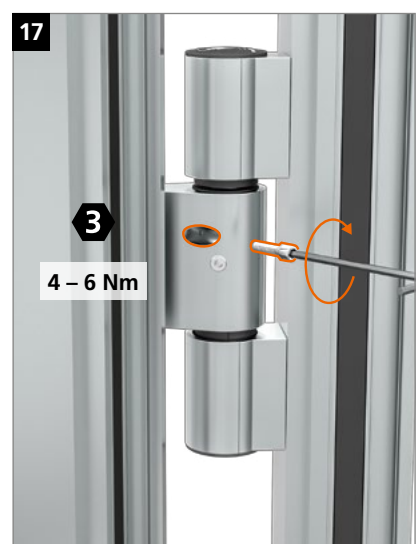
Bearing bushes made
of maintenance-free PVC
– do not lubricate!

Einbauanleitung
Notice de montage
Installation instructions

Montage des Türbands · Montage de la paumelle · Installing the hinge



Hebespindel einschrauben,
 bis Lagerbuchse in Null-Stellung.
 Visser la broche de soulèvement
 jusqu'à la position zéro de la douille.
 Screw-in lifting and lowering spindle
 until bearing bushing is in 0 position.



Einstellanleitung
Notice de réglage
Adjustment instructions

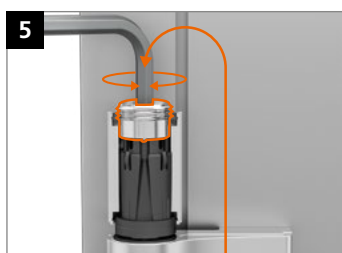
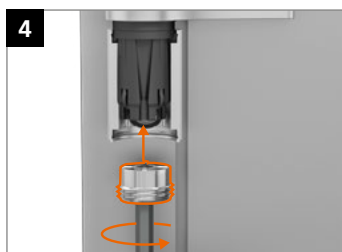
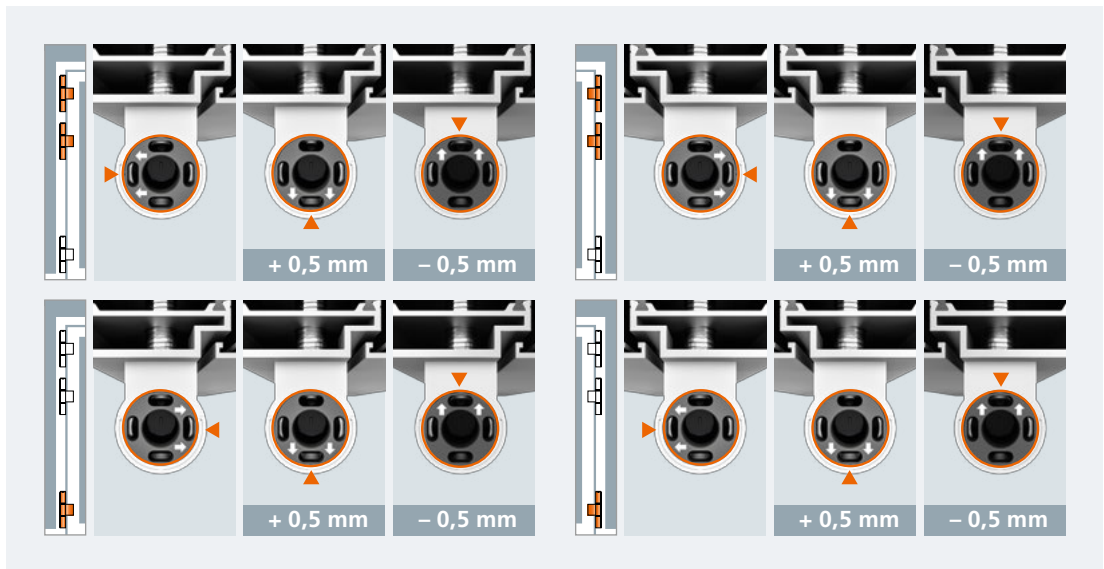
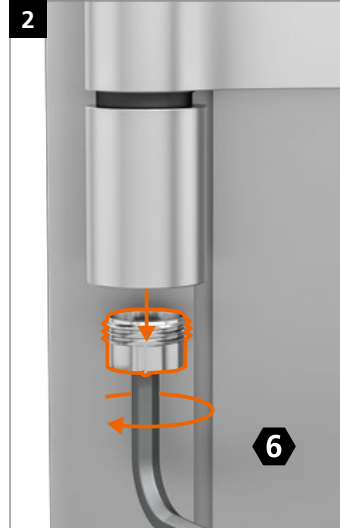
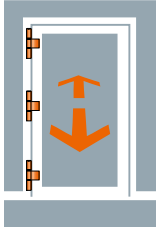
Verstellung der Bänder nur durch im
Türenbau erfahrene Fachhandwerker.

Réglage et montage des paumelles
uniquement par des professionnels qualifiés.

Adjustment and regulation only to be
done by an experienced tradesman.



Dichtungsdruck verstellen · Régler la pression du joint d'étanchéité · Adjusting the sealing pressure



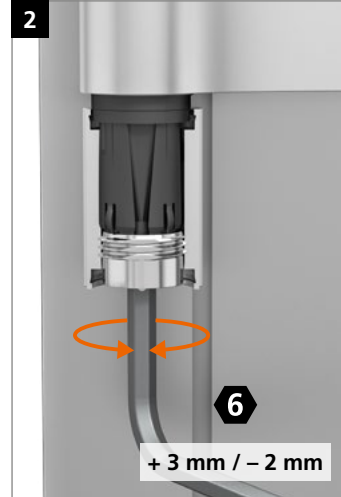
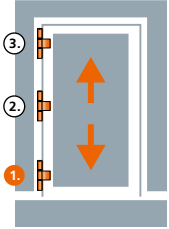
Einstellanleitung
Notice de réglage
Adjustment instructions

Verstellung der Bänder nur durch im
Türenbau erfahrene Fachhandwerker.

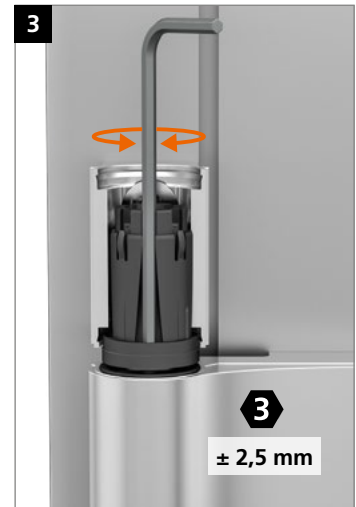
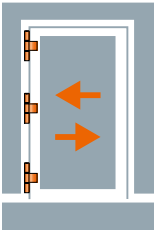
Réglage et montage des paumelles
uniquement par des professionnels qualifiés.

Adjustment and regulation only to be
done by an experienced tradesman.

Höhenverstellung · Réglage en hauteur · Adjusting the height



Horizontalverstellung · Réglage horizontal · Horizontal adjustment



Wichtig:
Gewindestift festziehen.

Important :
Serrer la vis pointeaux.

Important:
Tighten the setscrew.

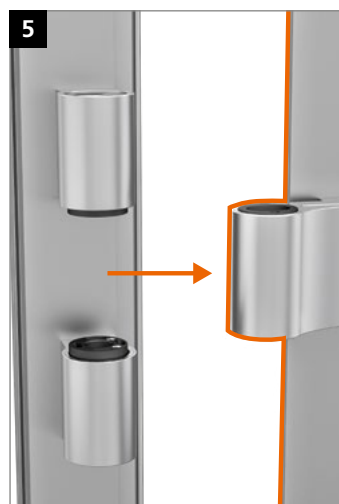
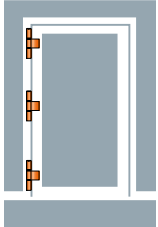
Verstellung der Bänder nur durch im
Türenbau erfahrene Fachhandwerker.

Réglage et montage des paumelles
uniquement par des professionnels qualifiés.

Adjustment and regulation only to be
done by an experienced tradesman.



Demontage an der Baustelle · Démontage sur le chantier · Disassembly on site





Dr. Hahn GmbH & Co. KG

Trompeterallee 162 – 170 · D-41189 Mönchengladbach
Postfach 400109 · D-41181 Mönchengladbach
Phone +49(0)2166/954-3 · E-Mail: sales@dr-hahn.com
www.dr-hahn.eu